

1970

Art des Fahrzeuges Arbeitskarren *)	Fabrikmarke T H W A I T E S	Typ Nimbus	Typenschein-Nummer CU 5583 03
--	--------------------------------	---------------	----------------------------------

ERKENNUNGSMERKMALE "NIMBUS" am Fahrzeugheck + auf Hersteller-Plakette (vom Imp. eingeschl.)
hinten oben auf Verschalung

Fahrgestellnummer eingeschlagen oben Mitte auf Mitteltraverse (vom Imp. eingeschl.) + a. Plakette
Motorkennzeichen eingeschlagen "PH1" rechts auf Kipphebelgehäuse angebrachte Plakette
Hersteller THWAITES Co. Ltd., Leamington (GB) Importeur Ferd. Kofel, Dietlikon

FAHRGESTELL Anz. Achsen <u>2</u> Anz. Räder <u>4</u> Antrieb <u>a. Vorderräder</u>	MOTOR Bauart <u>Block</u> Takte <u>4</u>
Lenkung <u>links</u> Lenkhilfe _____	Marke <u>PETTER</u> Treibstoff <u>D</u>
Betriebsbremse <u>mech., IB, Kabel, Gestänge, auf Vorderräder</u>	Typ <u>PH1</u>
Hilfsbremse <u>idem</u> Dauerbremse _____	Lage <u>Mitte</u> Anz. Zyl. <u>1</u>
Stellbremse <u>Gestänge, Hebel mit Segment</u>	Bohrung <u>87,31</u> Hub <u>110</u>
Getriebeart <u>mechanisch</u> Anz. Gänge <u>3</u>	Hubraum <u>659</u> cm ³ Steuer-PS <u>3,35</u>
Diff. Sperre _____ Zughaken _____ Höchstgeschwind. <u>+</u> km/h	Leist.-PS <u>6,75</u> (DIN) bei <u>1650</u> U/min
KAROSSERIEFORM <u>Kippsmulde</u> Anz. Türen _____	Kühlung <u>Luft</u>
_____ Schiebedach _____	Lärm <u>79</u> dB (A) bei <u>1720</u> U/min
Anz. Plätze: TOTAL <u>1</u> ; vorn _____; Mitte _____; hinten _____; Stehplätze _____	Lärmdämpfung <u>1 Topf §)</u> (Schikane <u>100x0 60</u>)

ABMESSUNGEN	Spurweite V <u>1360</u> H <u>1320</u>
	Spurkreis L <u>5,2</u> R <u>5,3</u>
Achsabstand	<u>1540</u> / (/)
	<u>Aussenabmessungen</u> <u>Innenabmessungen</u>
Länge	<u>2600</u> <u>1250</u>
Breite	<u>1520</u> <u>1380</u>
Höhe	<u>1280</u> <u>500</u>
Ueberhang V	<u>730</u> <u>650</u>
H	<u>330</u> _____
S	_____

GEWICHTE	Vorn	Mitte	Hinten	TOTAL
Leergewicht	<u>480</u>	_____	<u>360</u>	<u>840</u>
Nutzlast	_____	_____	_____	_____
Total	_____	_____	_____	<u>840</u>
Fabrik-Garantie	_____	_____	_____	<u>1510</u>
Reifen-Dimens.	<u>6.00-16 4 PR</u>	<u>5.00-16 4 PR</u>	_____	_____
Tragkraft p. Achse	<u>1400 (2,5)</u>	<u>770</u>	_____	_____
Fabrikgar. max.	<u>Gesamtzuggewicht</u>			_____ kg
	<u>Anhängelast</u>			_____ kg

EIDGENÖSSISCHE TYPENPRÜFUNGSKOMMISSION FÜR MOTORFAHRZEUGE

AUSRÜSTUNG §) Elektr. Anlage _____ V

Fernlicht _____ Lichthupe _____

Abblendlicht 2/BOSCH K21003 Standlicht 2/BOSCH K21003

Markierlicht _____ Nebellampen _____

Warnvorrichtung 1/elektrisch (1-Ton) Lautstärke 96 (dB) A

Scheibenwischer _____ Waschanlage _____

Schlusslicht 2/BOSCH K23262 Rückstrahler V=weiss I(E) Ø 80
H=rot I(E) Ø 80

Stoplicht _____

Kontroll-Nr. -Bel 1/links komb. Schildform Hochformat/1. xxxxxxxx

Rückspiegel _____ Geschw. -Messer _____

Richtungsblinker 4/mit Kontrolllampe

Vorn g=HELLA K12716 settl. _____ hinten g=BOSCH K23262

Warnblinkanlage _____ Arbeitslampen _____

Zusätzliche Lichter _____

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art des Fahrzeuges Arbeitskarren *

Marke & Typ THWAITES Nimbus

Fahrgestell-Nr. (nach Fahrzeug) _____

Typenschein-Nummer CH 5583 03

Karosserieform Kippmulde

Plätze : Total 1 (Vorn) _____

Leergewicht 840 Treibstoff D

Nutzlast - PS 3.35

Gesamtgew. 840 Hubraum 659

Anhängelast _____

Gew. des Zuges _____

BEMERKUNGEN, ÄNDERUNGEN und AUFLAGEN : Chassis-Nr. des geprüften Fz. = 30694

+) Höchstgeschwindigkeit: 15 km/h bei 1720 U/min am Motor.

Plombierung: 1 Vollgasbegrenzung, 1 Regelhebelbegrenzung, 1 Regelstange,
1 Federdruckbegrenzung.

*) Motorkarren siehe TS CH 4583 03

§) Durch den Importeur montiert

Ort und Datum der Prüfung
Zürich, 23.7.70

Die Prüfungskommission